

**SOS** **Locator**  
Show my location in map

**ALIGATOR**



PL

Instrukcja użytkowania

Aligator Watch Junior

# SPIS TREŚCI

<b>Ważne instrukcje</b> .....	4
<b>Elementy sterujące</b> .....	6
<b>Zaczynamy</b> .....	7
Aby włożyć kartę SIM.....	7
Włączanie zegarka.....	8
Wyłączanie zegarka.....	8
Instalowanie aplikacji w smartfonie.....	9
Rejestracja .....	10
Parowanie aplikacji z zegarkiem.....	11
<b>Kontrola zegarka</b> .....	13

<b>Przycisk SOS</b> .....	14
<b>Resetowanie zegarka</b> .....	14
<b>Zakres funkcji zegarka</b> .....	15
Ekran główny.....	15
Telefon.....	15
Kontakt.....	16
Wiadomości głosowe .....	16
Kamera.....	17
Album fotograficzny.....	18
Krokomierz.....	18
Przyjaciele.....	18
Ustawienia.....	19

<b>Aplikacje i zdalne sterowanie .....</b>	<b>20</b>
Ustalenie pozycji zegarka .....	20
Bezpieczny obszar – geofencing .....	21
Odrzucanie nieznanych połączeń .....	22
Znajdź zegarek .....	23
Konfigurowanie zegarka za pomocą aplikacji .....	23
Zdalne wyłączenie zegarka .....	24
Fotografowanie na odległość .....	25
Zdalny podsłuch .....	25
<b>Deklaracja zgodności .....</b>	<b>26</b>

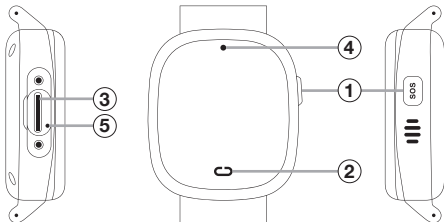
# Ważne instrukcje

Dziękujemy za zakup zegarka ALIGATOR z funkcją lokalizacji. Prosimy o zapoznanie się z niniejszą instrukcją obsługi.

- Nie włączaj ani nie używaj urządzenia w miejscach, w których jest to zabronione.
- Nie należy go używać w pobliżu urządzeń osobistych, medycznych lub urządzeń służących ochronie zdrowia bez upewnienia się, że emisje radiowe z urządzenia nie wpłyną na ich działanie – może ono wpływać na działanie rozruszników serca i innych wszczepionych urządzeń – należy skonsultować się z lekarzem w sprawie jego stosowania.
- Zawsze wyłączaj w samolocie.

- Nie stosować w pobliżu materiałów wybuchowych.
- SAR – urządzenie spełnia wymagania przepisów dotyczących maksymalnego promieniowania elektromagnetycznego.
- Z urządzeniami i akcesoriami należy obchodzić się ostrożnie i chronić je przed upadkiem na ziemię, uszkodzeniami mechanicznymi, brudem i skrajnymi temperaturami. Nie wolno demontować!
- Więcej informacji można znaleźć na stronie:  
**<http://www.aligator.cz>**

# Elementy sterujące



- ① Przycisk przełączający / SOS
- ② Przycisk dotykowy
- ③ Gniazdo włożenia karty SIM
- ④ Kamera
- ⑤ Przycisk resetowania

# Zaczynamy

## Aby włożyć kartę SIM

Zegarek może być używany z kartą o rozmiarze NanoSIM. Przed włożeniem karty do zegarka należy upewnić się (np. wkładając ją do telefonu komórkowego), że na karcie SIM jest aktywowana funkcja połączeń i transmisji danych oraz że zabezpieczenie kodem PIN jest wyłączone.

1. Odkręć nakrętkę z boku zegarka za pomocą dołączonego śrubokręta.
2. Włóż kartę SIM do gniazda ③ pod pokrywą w kierunku pokazanym na tylnej stronie zegarka.
3. Przykręć pokrywę z powrotem na miejsce.



## **Włączanie zegarka**

Najpierw należy naładować akumulator za pomocą dołączonego adaptera do ładowania.

Następnie zegarek można włączyć, przytrzymując przycisk ① z boku.

## **Wyłączanie zegarka**

**Ze względów bezpieczeństwa zegarek można wyłączyć za pomocą aplikacji dopiero po sparowaniu z aplikacją** – przycisk boczny ① służy wtedy jako przycisk alarmu SOS.

Przed sparowaniem z aplikacją możesz wyłączyć zegarek, przytrzymując przycisk ① z boku.

## Instalowanie aplikacji w smartfonie

Zainstaluj na smartfonie aplikację CarePro+, którą można znaleźć w sklepie z aplikacjami.

Można również użyć tego kodu QR.



**UWAGA!** Aplikacja nie jest dostarczana przez ADART COMPUTERS s.r.o., usługa lokalizacji i inne usługi aplikacji są świadczone całkowicie bez gwarancji, na własne ryzyko użytkownika, a poprawność wyników i dostępność usług nie jest gwarantowana przez dostawcę sprzętu, operatora lub dostawcę map, a świadczenie usług może zostać zakończone w dowolnym momencie bez powiadomienia.

Firma ADART COMPUTERS s.r.o. nie gromadzi, nie przechowuje ani nie przetwarza w żaden sposób danych użytkownika. Jeśli chodzi o pozyskiwanie danych i zarządzanie nimi za pomocą aplikacji (np. CarePro+), prosimy o dokładne zapoznanie się z jej dokumentacją konsumencką oraz, w stosownych przypadkach, o kontakt w tej sprawie z dostawcą aplikacji.

Zalecamy przestrzeganie ogólnych zasad bezpiecznego korzystania z komunikacji elektronicznej i poruszania się w cyberprzestrzeni. Nie ujawniaj ani nie udostępniaj danych osobowych i poufnych osobom obcym lub nieznanym, starannie przechowuj hasła dostępu i nie ujawniaj ich nikomu. Przed wyłączeniem, wyrzuceniem lub przekazaniem sprzętu łączności należy usunąć wszystkie poufne dane.

## **Rejestracja**

Po zainstalowaniu aplikacji uruchom ją i utwórz konto użytkownika – konieczne będzie podanie poprawnego adresu e-mail i hasła. Po zakończeniu rejestracji należy się zalogować.

## **Parowanie aplikacji z zegarkiem**

Po rejestracji zostaniesz poproszony o dodanie zegarka do aplikacji - wymaga to podania kodu rejestracyjnego zegarka. Po włączeniu kod rejestracyjny można znaleźć bezpośrednio w zegarku w menu pod pozycją **Pobierz aplikację**.

### **Postępuj w następujący sposób:**

Przeciągnij palcem po ekranie od prawej do lewej kilka razy, aż pojawi się **Pobierz aplikację**, a następnie dotknij ekranu. Pojawi się kod QR, a pod nim kod rejestracyjny.

Możesz skopiować kod do aplikacji ręcznie lub zeskanować wyświetlony kod QR.

## **UWAGA!!!**

Po sparowaniu zegarek zostanie nieodwracalnie połączony z Twoim kontem. Dlatego ważne jest, aby bezpiecznie zanotować adres e-mail rejestracyjny i hasło. Bez niego nie będzie możliwe połączenie zegarka z innym telefonem w przyszłości.



# Kontrola zegarka

- **Krótkie naciśnięcie przycisku bocznego ①** umożliwia włączenie/wyłączenie wyświetlacza zegarka. Zostanie wyświetlona tarcza zegarka.
- **Przesuwając palcem po ekranie** od lewej do prawej strony lub odwrotnie, można przewijać menu funkcji, gdy ekran jest włączony.
- **Stuknij ekran**, aby włączyć funkcję.
- **Dotknij przycisku dotykowego ②** pod ekranem, aby cofnąć się o jeden krok lub wrócić do ekranu głównego.

## Przycisk SOS

Jeśli po sparowaniu zegarka z aplikacją naciśniesz i przytrzymasz przycisk boczny ①, włączy się cichy alarm SOS. Wiadomość jest wysyłana do aplikacji, a zegarek dzwoni pod predefiniowany numer rodziny SOS – patrz rozdział **Konfiguracja zegarka za pomocą aplikacji**.

## Resetowanie zegarka

Jeśli zegarek nie odpowiada, można go zresetować za pomocą spinacza do papieru włożonego do otworu ⑤.

# Zakres funkcji zegarka

Przesuwaj palcem po ekranie od lewej do prawej strony lub odwrotnie. Ekran główny pojawia się po dotknięciu przycisku dotykowego pod ekranem.

## Ekran główny

Wyświetla czas i datę w postaci cyfrowej, wskaźniki naładowania baterii, sygnału, połączenia i odebranych serc.

## Telefon

Umożliwia wykonywanie połączeń telefonicznych za pomocą zegarka. Numer telefonu można wprowadzić na klawiaturze ekranowej i wybrać go za pomocą zielonego przycisku w dolnej części ekranu.



W dolnej części ekranu znajdują się również przyciski umożliwiające przejście do kontaktów oraz usunięcie ostatniej cyfry.

## **Kontakt**

Prosta książka telefoniczna, którą można utworzyć za pomocą ustawień w aplikacji sterującej.

Poszczególne kontakty można przeglądać, dotykając strzałek w lewo / w prawo na ekranie.

Aby wybrać wyświetlony kontakt, dotknij zielonego przycisku na środku.

## **Wiadomości głosowe**

Umożliwia odbieranie i wysyłanie krótkich wiadomości głosowych i tekstowych między aplikacją w telefonie a zegarkiem.

Wiadomość można wyświetlić lub odtworzyć, stukając dymek w górnej części ekranu.

Aby nagrać i wysłać wiadomość dźwiękową, przytrzymaj żółty przycisk u dołu ekranu. Komunikat zostanie nagrany tak długo, jak długo przycisk będzie trzymany wciśnięty (maks. 15 sekund).

Z poziomu aplikacji w telefonie można utworzyć krótką wiadomość dźwiękową lub wysłać krótki tekst.

W zegarku można utworzyć tylko wiadomość dźwiękową.

## **Kamera**

Umożliwia zrobienie zdjęcia za pomocą wbudowanego aparatu fotograficznego znajdującego się nad wyświetlaczem zegarka.

## **Album fotograficzny**

Umożliwia wyświetlenie, usunięcie lub wysłanie do aplikacji ostatniego zrobionego zdjęcia.

## **Krokomierz**

Wyświetlanie dziennej liczby kroków. Funkcję tę należy najpierw włączyć w aplikacji, w sekcji **Zdrowie → Krokomierz → Przełącznik krokomierz.**

## **Przyjaciele**

Umożliwia utworzenie czatu grupowego z przyjaciółmi, którzy również mają Aligator Watch Junior.

1. Najpierw użyj aplikacji, aby dodać numer telefonu zegarka znajomego do **Kontaktów** na swoim zegarku.
2. Musisz dodać numer telefonu swojego zegarka do **Kontaktów** w zegarku znajomego.
3. Następnie wybierz funkcję **Znajomych** na obu zegarkach i zbliż je do siebie, aby się dotknęły.
4. Zostaniecie sparowani i w grupie **Znajomych** zostanie utworzony czat grupowy – znajomi będą mogli wysyłać sobie wiadomości głosowe bezpośrednio z zegarka.

## Ustawienia

Umożliwia ustawianie jasności wyświetlacza, głośności oraz uruchamianie stopera bezpośrednio na zegarku.

# Aplikacje i zdalne sterowanie

## Ustalenie pozycji zegarka

Stuknij sekcję **Mapa** w aplikacji, a po chwili na mapie zostanie wyświetlona aktualna lokalizacja zegarka, jeśli jest dostępna. W dolnej części ekranu wyświetlany jest przybliżony adres, stan baterii zegarka oraz sposób określania lokalizacji.

Stuknij w dolnej części ekranu, **aby zaktualizować swoją lokalizację**. To poleca zegarkowi ponowne odnalezienie i wysłanie aktualnej lokalizacji użytkownika.

Lokalizacja jest określana w zależności od dostępności sygnału, przy użyciu odbiornika GPS (najdokładniejsza), pobliskich sieci Wi-Fi (mniej dokładna) lub lokalizacji sieciowej operatora – LBS (lokalizacja przybliżona).

Sygnał GPS często nie jest dostępny w pomieszczeniach, gdzie lepiej sprawdza się lokalizacja przez sieć Wi-Fi.

## **Bezpieczny obszar – geofencing**

Za pomocą aplikacji można zdefiniować do 3 bezpiecznych obszarów dla zegarka, a w przypadku ich opuszczenia do aplikacji wysyłane jest powiadomienie:

1. Stuknij sekcję **Strefa Bezpieczeństwa**,
2. stuknij przycisk + w dolnej części ekranu,
3. na mapie stuknij środek obszaru bezpiecznego,
4. wpisz nazwę obszaru w wierszu poniżej mapy,
5. użyj przycisków + i -, aby powiększyć lub pomniejszyć obszar,

6. na koniec zapisz obszar, używając przycisku **Zapisz**.

## **Odrzucanie nieznanymi połączeń**

Dla większego bezpieczeństwa można ustawić zegarek tak, aby przyjmował połączenia telefoniczne tylko od kontaktów z książki telefonicznej – inne numery będą odrzucane, a ich lista zostanie wyświetlona w aplikacji.

Aby skonfigurować tę funkcję, stuknij sekcję **Numer nieznanymi**. Stuknij przycisk w dolnej części ekranu, aby włączyć lub wyłączyć funkcję.

## Znajdź zegarek

Ta sekcja umożliwia zdalne wyzwalanie sygnału dźwiękowego w zegarku.

## Konfigurowanie zegarka za pomocą aplikacji

Po sparowaniu można użyć aplikacji do wprowadzenia ustawień dla zegarka. Na ekranie głównym aplikacji wybierz **Ustawienia**, aby wyświetlić menu. Można między innymi ustawić:

- **Numer rodziny SOS** – umożliwia wysłanie wiadomości SMS po naciśnięciu przycisku SOS
- **Książka telefoniczna** – lista kontaktów, która pojawia się w menu zegarka, ułatwiając nawiązywanie połączeń



- **Wybór strefy czasowej** – dla prawidłowego wyświetlania czasu na zegarku
- **Wybór języka** – ustawienie języka menu w zegarku

## **Zdalne wyłączenie zegarka**

Wybierz **Ustawienia** → **Zdalne wyłączenie**, aby wyłączyć zegarek. Ze względów bezpieczeństwa zegarek można wyłączyć w ten sposób tylko wtedy, gdy jest połączony z aplikacją.

## Fotografowanie na odległość

W tej sekcji są wyświetlane zdjęcia wysłane z zegarka. Po naciśnięciu przycisku **Aparat Zdalny** zegarek robi zdjęcie, które po chwili jest wyświetlane w aplikacji.

## Zdalny podsłuch

Wybierz **Ustawienia** → **Monitoring głosu**, wprowadź numer telefonu w wierszu i naciśnij **OK**. Zegarek włączy mikrofon i automatycznie zadzwoni pod podany numer telefonu. Dzięki temu można usłyszeć, co dzieje się wokół zegarka.

# Deklaracja zgodności

Firma ADART COMPUTERS s.r.o. niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego ALIGATOR Watch Junior TD-36 jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.

Pełny tekst Deklaracji Zgodności UE jest dostępny na stronie internetowej: **[www.aligator.cz](http://www.aligator.cz)**



To urządzenie jest przeznaczone do użytku w krajach Unii Europejskiej.

Copyright © ADART COMPUTERS s.r.o.  
Čimická 717/34 | 182 00 Praha 8 | CZ